



10.30495/CLQ.2023.1933378.2212

Research Article

Reflection of Iranian Celebrations in the Poetry of Azerbaijani School Poets

Leili Kamalvand¹, Manouchehr Joukar^{2*}, Asad Abshirini³

Abstract

Various celebrations have been held in Iran since ancient times; Among them are the celebrations that were held in each month, on the occasion of the symmetry of the name of the day with the name of the month, and each of them was accompanied by special customs. Many of these celebrations are forgotten today and are no longer held, but their traces and reflections can be found in the works of the past and classical poets; Among the poets of the Azerbaijani school. Accordingly, this study reflects the Iranian celebration and related rituals in the poetry of the poets of the Azerbaijani school (with emphasis on Mujir al-Din Bilqani, Nezami, Khaghani and Falak Shervani). According to the findings of this study, among the ancient Iranian celebrations, only four ancient celebrations of Nowruz, Mehregan, Sadeh and Yalda are reflected in the poems of Azerbaijani poets and other ancient celebrations such as: Abangan, Bahmangan, Esfandgan, Tirgan and ... have not been reflected in the poems of these poets. Among these four celebrations, Nowruz celebration had the most reflection in the poems of Azerbaijani school poets and Century celebration had the least reflection among their poems. In total, Nowruz celebration has been repeated 71 times in the poems of these poets and only five times the celebration of the century has been mentioned. The reason for this is the great importance of Nowruz as the most important national holiday among Iranians. This research is a theoretical and library research.

Keywords: Mehrgan, Sadeh, Yalda, Nowruz, Azerbaijani School Poets

How to Cite: Kamalvand L, Joukar M, Abshirini A., Reflection of Iranian Celebrations in the Poetry of Azerbaijani School Poets, Journal of Comparative Literature Studies, 2023;17(67):321-340.

1. PhD student of Persian language and Literature, Shahid Chamran University of Ahvaz, Ahvaz, Iran
2. Associate Professor, Department of Persian Language and Literature, Shahid Chamran University of Ahvaz, Ahvaz, Iran
3. Assistant Professor, Department of Persian Language and Literature, Shahid Chamran University of Ahvaz, Ahvaz, Iran

Correspondence Author: Manouchehr Joukar

Email: M.joukar@scu.ac.ir

Receive Date: 16.06.2021

Accept Date: 06.08.2021



پژوهشگاه علوم انسانی و مطالعات فرهنگی
پرتابل جامع علوم انسانی



بازتاب جشن‌های ایرانی در شعر شاعران مکتب آذربایجانی

لیلی کمالوند^۱، منوچهر جوکار^{۲*}، اسد آبشیرینی^۳

چکیده

در ایران از کهن ترین زمان، جشن‌های گوناگونی برپا می‌شده است؛ امروزه بسیاری از این جشن‌ها فراموش شده اند و دیگر برگزار نمی‌شوند، اما می‌شود ردپا و بازتاب آن‌ها در آثار گذشتگان و شاعران کلاسیک پیدا کرد؛ از جمله شاعران مکتب آذربایجانی. بر همین اساس این پژوهش به بازتاب جشن‌های ایرانی و آیین‌های مربوط به آن در شعر شاعران مکتب آذربایجانی (با تأکید بر مجید الدین بیلقانی، نظامی، خاقانی و فلکی شروانی) پرداخته است. بر اساس یافته‌های این پژوهش، از میان جشن‌های باستانی ایرانیان فقط چهار جشن باستانی نوروز، مهرگان، سده و یلدا، در اشعار شاعران مکتب آذربایجانی بازتاب پیدا کرده اند. از میان این چهار جشن نیز جشن نوروز بیشترین بازتاب را در اشعار شاعران مکتب آذربایجان داشته است و جشن سده نیز کمترین بازتاب را در میان اشعار آن‌ها داشته است. این پژوهش، از نوع پژوهش‌های نظری و کتابخانه‌ای است و ابزار گردآوری اطلاعات آن نیز، از طریق فیش برداری است.

واژگان کلیدی: مهرگان، سده، یلدا، نوروز، شعر، شاعران مکتب آذربایجانی

۱. دانشجوی دکتری زبان و ادبیات فارسی دانشگاه شهید چمران اهواز، اهواز، ایران

۲. دانشیار گروه زبان و ادبیات فارسی دانشگاه شهید چمران اهواز، اهواز، ایران

۳. استادیار گروه زبان و ادبیات فارسی دانشگاه شهید چمران اهواز، اهواز، ایران

ایمیل: M.joukar@scu.ac.ir

نویسنده مسئول: منوچهر جوکار

مقدمه و بیان مسئله

جشن‌ها، آیین‌های اجتماعی فرهنگی و در زمرة آداب و مناسک دینی و سنت‌های قومی هستند که از قدیم‌الایام در بین تمام قوم‌ها و ملت‌ها برگزار می‌شده‌اند. در ایران باستان جشن‌های گوناگونی در اشکال، اهداف و زمان‌های مختلف برگزار می‌شده است که سرشار از بن‌ماهی های اسطوره‌ای و آیینی بوده‌اند. برخی از این جشن‌ها همراه با اسطوره‌های پیدایششان، برخای مانده‌اند که ضمن برخورداری از خصلت‌های دینی ایرانیان باستان، همواره سبب تقویت همبستگی و اتحاد مردم می‌شدند.

این جشن‌ها کارکرد به هم نزدیک کردن افراد، به حرکت در آوردن توده‌های مردم و برانگیختن حالتی از جوش و خروش در بین مردم داشته‌اند. مردم از طریق آیین‌های این جشن‌ها از حالت رخوت و روزمرگی خارج می‌شوند و دل مشغولی‌ها و گرفتاری‌های عادی اش را فراموش می‌کرند.

در ایران باستان، برخی جشن‌ها از عمومیت و اهمیت زیادی برخوردار بودند؛ مانند: جشن نوروز، جشن یلدا، جشن فروریدینگان، جشن تیرگان، جشن مهرگان، جشن سده و جشن اسفندگان.

جشن‌ها در دل خود، مناسک و آیین‌های مختلفی را جای داده اند یا با هم تلفیق شده‌اند، به همین دلیل، سبب پیوندهای آشکار و پنهان در بین افراد جامعه می‌شوند که خود به نوعی وحدت آفرین به شمار می‌آیند و کارکردی اجتماعی دارند. این جشن‌ها در تمام دوره‌ها برگزار می‌شوند و بازتاب داشته‌اند. بازتاب این جشن‌ها را می‌توان در تمامی دوره‌ها مورد بررسی و مطالعه قرار داد؛ از جمله در شعر شاعران کلاسیک فارسی. در این پژوهش به سئوالات زیر پرداخته می‌شود؟

- جشن‌های ایرانی چه بازتابی در شعر شاعران مکتب آذربایجانی داشته‌اند?
 - کدام جشن‌ها بیشترین بازتاب و کدام جشن‌ها کمترین بازتاب را در شعر شاعران مکتب آذربایجانی داشته‌اند؟

- دلایل بازتاب جشن‌های ایرانی در شعر شاعران مکتب آذربایجانی چیست؟

بیان مساله

فلسفه‌ی برقراری و برگزاری جشن‌های گوناگون ایرانی ایجاد شادی و خنده و تحرک و عشق به زندگی و بزرگداشت خرمی و شادکامی و برقراری همبستگی و همیاری و مهرورزی همگانی و گسترش آن در جامعه بوده است. خرمی و شادکامی و عشق به زندگی جزو آداب و

مراسم دینی ایرانیان بوده و از موهبت‌های بزرگ خدایی به شمار می‌آمده و گرامیداشت آن بر همگان واجب بوده است.

ایرانیان باستان بر این باور بودند که پیامبرشان زرتشت، خندان زاده شده است. آن‌ها معتقد بودند که جشن و خنده و شادی، آفریده‌ی خدا و غم و اندوه و گریه، زاده‌ی اهریمن است. بر اساس اعتقادات ایرانیان باستان «اهورا مزدا، سرور دانا، خدای غایی، خیر مطلق، خرد و معرفت، آفریننده خورشید، ستارگان، روشنایی و تاریکی، انسان‌ها و حیوانات، و تمامی فعالیت‌های فکری و جسمی است. او مخالف همه بدی‌ها و رنج‌ها است. در مقابل او، انگره مینو (اهریمن) قرار دارد که روح شر است، و همواره سعی می‌کند دنیا و حقیقت را ویران کند و به انسان‌ها و حیوانات آسیب بزند. به موجب تعالیم زردهست، اهورامزدا، تجسم خیر مطلق است.» (کرتیس، ۱۳۹۲: ۹)

ایرانیان باستان، گریه و زاری را که از پدیده‌های اهریمنی بوده حتی در سوگ عزیزانشان گناهی بزرگ می‌شمردند و شادی و خرمی را بنا بر آیین خود ثواب به شمار می‌آورند و به هر بهانه‌ای و در هر فرصتی جشنی برپا می‌کرند و به شادی و پایکوبی می‌پرداختند و چون دامدار و کشاورز بوده اند خواه ناخواه شاد و خرم و پر تکاپو روزگار می‌گذرانیدند و با غم و اندوه و کاهلی بیگانه بودند و می‌دانستند که شادی غذای جان است همچنان که طعام غذای تن است.

آنها به مرور دریافته بودند که همه چیز در طبیعت شاد و خندان است. گل‌ها خندان، جنگل‌ها خندان، دریاها و نهرها خندان، آسمان و ستارگان و پرنده‌گان همه خندانند و انسان‌هم طبیعتاً شاد و خندان است و ترشیوی و غم و اندوه عارضه‌ای است که خارج از طبیعت آدمی است و بر اثر آز و خودخواهی و آموزه‌های نادرست دامنگیرش می‌شود و او را خارج از سازه‌های موزون طبیعت می‌سازد.

این جشن‌ها هر ساله در ایرانیان باستان و پس از آن با تغییراتی در دوران اسلامی برگزار می‌شدند. در شعر شاعران ایرانی نیز نام این جشن‌ها و رسوم و آیین‌های برگزاری آن‌ها به کرات ذکر شده است. بر این اساس این تحقیق قصد دارد به بازتاب این جشن‌های ایرانی و آیین‌های مربوط به آن در شعر شاعران مکتب آذربایجانی پردازد. این چهار شاعر عبارتند از: نظامی گنجوی، حاقانی، فلکی شروانی و مجید الدین بیلقانی.

پیشینه تحقیق

احمد یور و صراطی (۱۳۹۷) در مقاله‌ای با عنوان «آیین جشن و سرور در اسکندرنامه نظامی» به این نتیجه رسیده اند که: «در اسکندرنامه، صورت مجسمی از جشن و شادی نیست.

نظمی تنها در مواردی نادر به طور اجمالی و کوتاه در اقبالنامه به مواردی از جشن و شادی اشاره دارد.» (احمدپور و صراطی، ۱۳۹۷: ۱۹)

صفاری (۱۳۹۵) در مقاله‌ای با عنوان «تجلی اعیاد اسلامی و جشن‌های ایرانی در غزلیات حافظ شیرازی» به این نتیجه رسیده است که: «حافظ شیرازی به سان دیگر شاعران پیش از خود و هم عصر خود به اعیاد و جشن‌ها به عنوان مهمترین ارکان فرهنگی و آیینی سرزمین خود توجه داشته و در کلام خود از آن‌ها یاد کرده است.» (صفاری، ۱۳۹۵: ۶۱)

بهار (۱۳۹۸) در مقاله‌ای با عنوان «اهمیت اسطوره کشف آتش و جشن سده در شاهنامه» به این نتیجه رسیده است که: «هیچ ملتی مانند ملت اصیل و کهن سال ما در حافظه‌ی جمعی تاریخی خود، کشف آتش را به همان تازگی یک میلیون سال پیش حفظ نکرده است.» (بهار، ۱۳۹۸: ۳۰)

رحیمی ششده و فرهمند (۱۳۹۹) در مقاله‌ای با عنوان «بررسی تطبیقی جشن مهرگان با جشن ترکی بیربیری گرلک» به این نتیجه رسیده اند که: «جشن مهرگان که در میان اهالی روستای قصر یعقوب، با نام جشن بیربیری گرلک به بقای خود ادامه داده است؛ بیانگر این نکته می‌باشد که مردم روستای قصر یعقوب صفاشهر هیچ وقت آداب زیبا و کهن اجداد خود را فراموش نکرده اند.» (رحیمی ششده و فرهمند، ۱۳۹۹: ۲۶۴)

بلوکباسی (۱۳۸۹) در کتاب «نوروز؛ جشن نوزایی آفرینش» به طور مفصل به تاریخچه جشن نوروز و آیین‌ها و رسوم مربوط به آن در ایران پرداخته است.

مکتب آذربایجانی

در مطالعات مربوط به سبک شعر قرن ششم و در آستانه تغییر اسلوب‌های شعری از خراسانی به عراقی، گونه‌ای از شعر فارسی در آذربایجان رواج یافت که مهم ترین ویژگی آن تغییرات عمدۀ در مضامین تکراری قرن‌های چهارم و پنجم هجری، گرایش به سوی بیانی فхیم و متین توأم با بیانی غیر تکراری و گونه‌ای دشواری است که آن طرز را باید زمینه ساز تغییر سبک خراسانی به سبک عراقی دانست و آن را مکتب یا سبک آذربایجانی، نامیده اند. «سبک آذربایجانی، سبک شاعران حوزه شمال غربی ایران یعنی منطقه اران و آذربایجان است. رئیس این حوزه ادبی ابوالعلاء گنجوی بود. شاعران معروف آن عبارتند از: محیر الدین بیلقانی (۵۷۷)، فلکی شروانی (۵۸۷)، خاقانی (۵۹۵) و نظامی (۵۹۹).» (شمیسا، ۱۳۸۲: ۱۴۲)

اگر مهم ترین ویژگی شعر سبک عراقی گرایش به مضامین متعالی عارفانه باشد، شعر سبک آذربایجانی را نیز باید شعر متعالی از نوع حکیمانه در نظر گرفت که در بطن خویش، پرورش

دهنده مضامین زاهدانه، عرفانی و معنوی است. «شعر فارسی در سبک آذربایجانی کم کم از زمین دور می‌شود و به سمت آسمان حرکت می‌کند. مهم ترین تمایزی که در آذربایجان پدید می‌آید کنار رفتن مدح و حماسه از کانون شاعری و جانشینی دو ژانر عارفانه و عاشقانه است.» (شریفی، ۱۳۹۷: ۱۰۶)

سبک آذربایجانی که برای خود ویژگی‌های ممتازی غیر از سبک عراقی دارد، در حدود یک نیم قرن در ادبیات فارسی رواج داشته است و در نهایت با ظهور شعرای توانمند عراق عجم و اصفهان و شیراز و تعدل طرز دشوار بیان شعرای آذربایجان، تبدیل به شعری شد که در مطالعات سبک شناختی به سبک عراقی معروف است. «در بررسی مفاهیم، مضامین، موسیقی و صنایع لفظی و معنوی اشعار شاعران سبک آذربایجانی به این نتیجه می‌رسیم که شعر آنان دارای پاره‌ای از خصایص مشترک می‌باشد که علاوه بر ایجاد سبکی مستقل، تاثیر شایانی در ظهور شاعران بلند آوازه چون حافظ و سعدی در اعصار بعد شده است.» (اطلبی، ۱۳۹۳: ۲۵۳)

یکی دیگر از ویژگی‌های فکری شاعران مکتب آذربایجانی، وطن دوستی آنان است. «یکی دیگر از ممیزات فکری شعر این مکتب ایران دوستی و توجه به معارف ایران باستان است چنان که خاقانی در قصیده ایوان مدائی از مجد و عظمت گذشته ایران یاد کرده و نظامی متهم به طرفداری از آیین گبران و مجوسان بوده است.» (شمیسا، ۱۳۸۲: ۱۴۳)

بحث و بررسی

بازتاب جشن نوروز در اشعار شاعران مکتب آذربایجانی

نوروز برابر با یکم فروردین ماه، جشن آغاز سال و یکی از کهن ترین جشن‌های به جا مانده از دوران باستان است. خاستگاه نوروز در ایران باستان است و هنوز مردم مناطق مختلف فلات ایران، نوروز را جشن می‌گیرند. امروزه زمان برگزاری نوروز، در آغاز فصل بهار است.

در افسانه‌های ایرانی، جشن نوروز یادگار جمشید، پادشاه اسطوره‌ای ایرانیان است. بر اساس این افسانه‌ها «جمشید تختی ساخت گوهرنشان که هر زمان اراده می‌کرد دیوی آن را بر می‌داشت، از هامون به گردون می‌افراشت و جمشید چون خورشید تابان در آسمان به جلوه در می‌آمد، جهانیان چون آن تخت را در آسمان دیدند، در شگفت شدند، بر او گوهر افشارندند و تن از رنج آسوده کردند. آن روز به روز هرمزد (=ولین روز ماه) از ماه فروردین قرین بود. آن روز را نوروز خوانندند و چنین جشن فرخ از آن روزگاران به یادگار بماند.» (آموزگار، ۱۳۹۶: ۲۱۵)

بازتاب جشن نوروز در اشعار نظامی گنجوی

حکیم جمال الدین ابومحمد الیاس بن یوسف نظامی گنجوی از استادان بزرگ سخن و از ارکان شعر فارسی است. او در سال ۵۲۸ هجری قمری در شهر گنجه به دنیا آمد اما پژوهشگران در سال دقیق وفات او اختلاف نظر دارند. «اگر چه پژوهشگران همه بر این باورند که نظامی، نزدیک به سال ۵۲۸ در گنجه آذربایجان، در جنوب قفقاز، چشم به جهان گشود و گویا تا پایان عمر همانجا زیست.» (بری، ۱۳۸۵: ۲۷)

نظامی از شاعران بزرگ و صاحب سبک ادبیات کلاسیک ایران است و آثار او جزو شاهکارهای ادبیات ایران هستند. جشن نوروز بازتاب فراوانی در اشعار نظامی گنجوی دارد. نظامی در چهار منظومه‌ی خسرو و شیرین، شرفنامه، لیلی و مجنون و هفت پیکر، روی هم ۲۰ بار به جشن نوروز و آیین‌های مریب و آن اشاره کرده است؛ ولی در منظومه مخزن الاسرار او هیچ اشاره‌ای به جشن نوروز و دیگر جشن‌های ایرانی نشده است.

بازتاب جشن نوروز در خسرو و شیرین نظامی

منظومه خسرو و شیرین، پس از مخزن الاسرار، دومین منظومه از پنج گنج نظامی گنجوی است. نظامی این منظومه را در سال ۵۷۶ هجری قمری سروده است. این منظومه درباره عشق‌بازی خسرو پرویز با شیرین، شاهزاده‌ی ارمنی است و نظامی آن را به اتابک شمس‌الدین محمد جهان پهلوان بن ایلدگز تقدیم کرده است. «دانستان عشق‌بازی‌های خسرو و شیرین از جمله داستان‌های او آخر عهد ساسانی است که در کتاب‌هایی از قبیل المحسن و الاخداد جاگذاری، غرر اخبار ملوک الفرس تعالیٰ و شاهنامه فردوسی آمده است.» (صفا، ۱۳۸۳: ۳۱۶)

جشن نوروز هفت بار در منظومه خسرو و شیرین نظامی ذکر شده است:

جمالش باد دائم عالم افروز
سبش معراج باد و روز نوروز

(نظامی، ۱۳۸۴: ۲۹/۱۱)

از نظر نظامی، هیچ شبی به اندازه‌ی شب نوروز، خوشتر و بهتر نیست و هیچ شبی به اندازه شب نوروز، اندوه کش تر نیست:

یکی شب از شب نوروز خوشتر چه شب کز روز عید اندوه کش تر

(همان: ۹۵/۱۰)

او در بیت زیر در توصیفی زیبا، به وزیدن باد نوروزی در باغ میان میوه ها و درخت ها اشاره می کند:

ز پس نارنج و نار مجلس افروز شده در حقه بازی پاد نوروز

شکفته چون گل نوروز و نو رنگ
به نوروز این غزل در ساخت یا چنگ

(٣٦٤ / ٣ : هماز)

او به مخاطب خود توصیه می‌کند که قدر ایام نوروز و بداند و در این ایام خوش بگذارند:

بیهای دارای از وی به خوب امروز که هر فصلی نخواهد بود نویز

(۳۷۵ /۲ :، ماه)

از نظر نظامی، حشنه را که دن بک، از سوم و آیینهای اصلی، نهاده است:

جو در پده کشیدی ناز نهاده
به نهاده نشسته دولت آن روز

(١٩٣ / ١ : ٦٥)

یا ز تاب جشن نوروز در لیلی، و مجنون نظامی،

منظومه لیلی و مجنون، سومین منظومه از پنج گنج نظامی گنجوی است. نظامی آن را در سال ۵۸۴ هجری قمری سروده است و کتاب را به شروانشاه ابوالمظفر اخستان بن منوچهر تقدیم کرده است. او بعدها در آن تجدید نظرهایی کرده و این کار را در حدود سال ۵۸۸ به پایان برده است. «داستان عشق غم مجنون و لیلی» از داستان‌های قدیم تازیان بوده است و در کتب قدیم ادبی به زبان عربی، چند بار به آن اشاره شده است. بنای این نظامی در ابداع اصل این داستان هم مبتک نبوده ولی، خود هنگام نظم دارد، آن تصفات سیاسی، کرده است.» (صفا، ۱۳۸۳: ۳۱۶)

نظامی، در منظومه لیلی، و محنون، دو یار از نوروز نام پرده است:

خون کن کفنم که من شهیدم تا پاشد رنگ روز عیدم

(نظام، ١٣١٣ : ٢٥٢ / ٣)

یکی از آیین‌های عید نوروز «بار عام» بوده است. «آیین بارخواهی یا دادخواهی در روزگاران گذشته و در دربار پادشاهان ایرانی جهت بررسی شکایات مردم برگزار می‌شده است.» (رضی، ۱۳۹۲: ۳۲۰)

نظمامی در بین زیر به بار عام در جشن نوروز اشاره کرده است:

نوروز بزرگوار باشد آن روز که روز بار باشد

(نظمامی، ۱۳۱۳: ۳۵/۷)

بازتاب جشن نوروز در هفت پیکر نظمامی

منظومه هفت پیکر، چهارمین منظومه از پنج گنج نظامامی گنجوی است. او این کتاب را در سال ۵۹۳ هجری قمری سروده است و آن را به علالدین کرب ارسلان، پادشاه مragعه ساخته تقدیم کرده است. این مثنوی درباره ماجراهای زندگی بهرام گور (بهرام پنجم ساسانی ۴۲۰-۴۲۸ میلادی) از پادشاهان معروف دوره ساسانی است.

نظمامی در هفت پیکر، شش بار از نوروز و آیین‌های مربوط به آن نام برده است:

بر سر تخت شد به پیروزی بر جهان تازه کرد نوروزی

(نظمامی، ۱۳۸۰: ۵/۱۲۷)

او در بیت زیر به آفتاب عالم افروز و دلچسب نوروز اشاره می‌کند:

آفتابی به عالم افروزی خوب چون نوبهار نوروزی

(همان: ۱۸۳/۳)

در بیت زیر نیز به مخاطب خود توصیه می‌کند در ایام نوروز، لباس نو بپوشد:

کاین فسون را که جنی آموز است جامه نو کن که فصل نوروز است

(همان: ۱۹/۱۱)

بقیه موارد: (همان: ۱/۳۱۶ و ۲)، (همان: ۳/۳۱۶)، (همان: ۶/۳۱۹)

بازتاب جشن نوروز در شرفنامه نظامامی

منظومه اسکندرنامه، پنجمین مثنوی از پنج گنج نظامامی گنجوی است. این کتاب شامل دو قسمت است. نظامامی قسمت نخستین را «شرفنامه» و دومین قسمت را «اقبالنامه» نامیده است. «از

اشارات تاریخی مختلف که در این کتاب آمده معلوم می‌شود که شاعر آن را به چند تن از امراه و محلی آذربایجان و اطراف آن تقدیم کرده است.» (صفا، ۱۳۸۳: ۳۱۷)

در شرفنامه نظامی، جشن نوروز، چهار بار ذکر شده است. در ایران باستان، محل بزم هایی که به مناسبت جشن‌های آیینی برگزار می‌شد، آتشکده بوده است. جشن‌های نوروز، مهرگان و سده در آتشکده‌ها برگزار می‌شده است. در بیت زیر نظامی به بنیانگذاری جشن نوروز توسط جمشید، پادشاه اسطوره‌ای ایرانیان و آیین برگزاری این جشن در آتشکده اشاره می‌کند:

که نو گشتی آیین آتشکده
به نوروز و جمشید و جشن سده

(نظامی، ۱۳۱۶: ۱۱ / ۳۳۹)

یکی از آیین‌های نوروزی در زمان قدیم، بزم‌های شاهانه بود. شاهان در زمان قدیم در روز نوروز، بزم‌های باشکوهی برگزار می‌کردند و به می گساری، خوشگذرانی و ساز و آواز مشغول می‌شدند. نظامی در ابیات زیر به این بزم‌های شاهانه اشاره کرده است:

سرود سرایندگان گوش کرد
به نوروز بنشست و می نوش کرد

مغنی و ساقی و رود و شراب
نبودی ز شه دور تا وقت خواب

(همان: ۵ - ۴ / ۱۴۱)

بقيه موارد: (همان: ۱ / ۱۴۱)، (همان: ۱ / ۳۰۰ - ۳)

بازتاب جشن نوروز در اشعار مجیرالدین بیلقانی

ابوالملکارم مجیرالدین بیلقانی، در اوایل قرن ششم هجری قمری در شهر بیلقان از توابع شروان از مادری ارمنی دیده به جهان گشوده و اگرچه ادعا دارد مرد خودساخته‌ای بوده، اما تحت تعلیمات خاقانی تربیت یافته است. مجیر به دربار پادشاهان اتابکان آذربایجان راه داشته و آن‌ها را مدح می‌کرد. مجیر در سال ۵۸۶ در تبریز درگذشت و در همان جا به خاک سپرده شد. «اشعار مجیر که متأثر از فرخی و منوچهری است، بهترین معرف قدرت وی در علوم قرآن، حدیث، علوم عقلی، بلاغت و امثال و حکم و تمثیل «متداول در عهد اوست، که نشانه‌ی تسلط او بر همه علوم و فنون زمانه‌ی اوست.» (ململی، ۱۳۹۷: ۹)

مجیرالدین بیلقانی در دیوان اشعارش ۱۵ بار به عید نوروز اشاره کرده است:

بزرگوار نوروز و عید می آیند
به مهر وعد پس از وعده‌ی دوازده ماه

(بیلقانی، ۱۳۵۸: ۶/۱۷۴)

مجیر در بیت زیر فرا رسیدن نوروز را به شاه عدل گستر مژده می دهد:
ای عدل تو شاخ شر شکسته
نوروز جلالی اندر آمد

(همان: ۵/۳۲۷)

او در بیت زیر جاش را به عنوان عیدی نثار ممدوحش کرده است:
جان به کفم تا کنم بر تو به عیدی نثار
کاینه دیدن به عید خوش نشود رایگان

(همان: ۴/۱۶۷)

در زمان قدیم، شاعران در حضور شاهان و ممدوحانشان، در مراسمی عید را به آن ها تهنیت می گفتند. مجیر نیز در قصیده‌ی زیر قصد دارد عید نوروز را به ممدوحش شادباش بگوید:
بگذارم آن قصیده غرا که بر من است
بپذیر عذر کز قبل تهنیت به عید

(همان: ۱۲/۲۹۳)

بقیه موارد: (همان: ۳/۳۴۵)، (همان: ۱۸۷/۴ و ۵)، (همان: ۱۵۷/۹)، (همان: ۱۰/۷۷)،
(همان: ۱۳/۱۵۵)، (همان: ۳۴۰/۸)، (همان: ۳۵۰/۷)، (همان: ۱۰/۳۵۳)، (همان: ۷/۷۷)،
(همان: ۱۲-۸/۲۹۸)

بازتاب جشن نوروز در اشعار خاقانی

افضل الدین بدیل بن علی خاقانی از شاعران بزرگ سبک آذربایجانی است. او در سال ۵۲۰ هجری قمری در شروان زاده شد و در سال ۵۹۵ در تبریز درگذشت و در همان جا به خاک سپرده شد. «سبک و زیان شعر خاقانی متفاوت از بسیاری شاعران دیگر است و آنچه در شیوه شاعری او به نام «طريق غریب» و «شیوه غریب» گفته می شود، بدین سبب است. آنچه در سبک شعر خاقانی پیشتر و بیشتر از هر چیز رخ می نماید، شیوه خاص بیان شعری اوست. این شیوه چنان که گفته شد، کمتر در بعد نحوی، و بیشتر در جنبه های صرفی و واژگان مطرح است.» (اما می، ۱۳۸۵: ۱۸)

خاقانی در اشعارش ۲۳ بار به عید نوروز و جشن های مربوط به آن اشاره کرده است.

(خاقانی، ۱۳۸۲، ۱۳۸۹، ۱۳۹۰/۵۰۹)

فر قزل ارسلان برافکند
بر کتف جهان ردای نوروز

نوروز عذرائیست کش چون دولت شه روح فش
حالش چو جنت است خوش، فالش چو قرآن باد هم

(همان: ۴۵۷ / ۱۱۳)

در قدیم شاعران پس از تبریک عید نوروز از او درخواست عیدی یا هدیه داشتند. در بیت زیر نیز خاقانی درخواست هدیه نوروزی از پادشاه دارد:

تبrik از شرف آوردی آستانش را
به حکم هدیه نوروزی آسمان هر سال

(همان: ۸۱۵ / ۱۵)

بقیه موارد: (همان: ۴۶۵ / ۱۸)، (همان: ۱۷۷ / ۲۰)، (همان: ۲۲۵ / ۵ و ۶)، (همان: ۲۲۱ / ۱۱)،
(همان: ۲۷۵ / ۱۷)، (همان: ۴۵۷ / ۱۴)، (همان: ۵۲۷ / ۱۲ و ۱۱)، (همان: ۸۱ / ۳)، (همان: ۴۹۶ / ۱۵)،
(همان: ۱۱۶ / ۱۰)، (همان: ۴۳۳ / ۲۰)، (همان: ۸۲ / ۲ و ۳)، (همان: ۱۳۵ / ۱۹)، (همان:
۱۳ / ۴۳۳)، (همان: ۱۵ / ۱۵)، (همان: ۱۱۸ / ۱۶ و ۱۷)، (همان: ۲۲۱ / ۱۰)، (همان: ۴۲۷ / ۵)،
(همان: ۲۲۴ / ۷)، (همان: ۱۲۹ / ۱۵ و ۱۶)، (همان: ۳۹۰ / ۵)، (همان: ۲۲۳ / ۲)، (همان: ۲۲۵ / ۲)،
(همان: ۵۰۵ / ۶)

بازتاب جشن نوروز در اشعار فلکی شروانی

نجم الدین ابوالنظام محمد فلکی شروانی، از شاعران بزرگ اواخر قرن ششم است. مولدش شهر شماخی مستقر شروانشاهان بود، و فلکی از آن روی تخلص می‌کرد که در اوایل امر به حصیل نجوم اشتغال داشت چنانکه تذکره نویسان نوشتته اند در این فن ماهر بود. «وی از مدادان شروانشاهان و از میان آنان معاصر خاقان اکبر منوچهر بن فریدون و پسر او خستان بود. فلکی فن ادب و شعر را مانند خاقانی از ابوالعلاء گنجوی آموخت و بنابراین آنان که او را استاد خاقانی می‌شمرند در اشتباهند.» (صفا، ۳۸۳: ۳۰۸)

فلکی شروانی در اشعارش ۱۶ بار به جشن نوروز اشاره کرده است. او در بیت زیر به رسم صله دادن شاه در جشن نوروز اشاره می‌کند و می‌گوید همچنان که نوروز با سخاوتمندی، باغ را پر میوه می‌کند، شاه نیز سخاوتمندانه به من صله می‌دهد:

نوروز تحفه دهد زان پس به باغ
چندان که صله صله به من شاه کامیاب

(فلکی شروانی، ۱۳۸۰: ۸۳ / ۴)

او در ابیات زیر نوروز را به شاه تبریک و تهنیت می‌گوید و برای او عمر طولانی و عزت و احترام آرزو می‌کند:

خاصیت پر غموم نزد خواص و عوام	موسم نوروز تو یافت به آثار سور
عمر تو زان بر مزید، عز تو زین بر دوام	باد همایون به تو، سال نو و روز نو
(همان: ۱۲/۱۲۱)	

فلکی در ابیات زیر نوروز را به شاه تبریک می‌گوید و بدخواهان و حاسدان او را نفرین می‌کند:

مباد زنده کسی کو ترا بود بduxواه	خجسته بادت عید و رسیدن نوروز
(همان: ۲۲/۱۴۱)	

بقیه موارد: (همان: ۹۷/۱۰)، (همان: ۱۳۱/۱۹۷)، (همان: ۱۹۵/۲۴-۱۹)، (همان: ۱/۱۷۲)، (همان: ۲۱)، (همان: ۸/۱۵۰)، (همان: ۱۵۰/۴ و ۸)، (همان: ۱/۱۹۱ و ۴)، (همان: ۳/۲۰۰ و ۶)، (همان: ۹/۱۶۶)، (همان: ۹۷/۹)، (همان: ۷/۱۶۶)

بازتاب جشن مهرگان در اشعار شاعران مکتب آذربایجان

مهرگان یا جشن مهر یکی از بزرگترین جشن‌های ایران است. مهرگان نیز همانند نوروز با مراسم خاص و آداب و رسوم ویژه برجزار می‌شود. «جشن‌هایی مانند مهرگان و تیرگان، به یک اعتبار جشن دینی به شمار می‌روند و به اعتباری دیگر جشن ملی. به ویژه اساطیر و داستان‌های هر یک اغلب آن‌ها در مرزی میان مراسمی دینی و مذهبی متعلق به کیش زرتشتی و نیز آداب و رسومی ملی قرار می‌دهد. به مناسبت‌هایی از این قبیل است که نهادن مرزی قاطع میان این دو رده جشن اغلب امکان نمی‌پذیرد و نمی‌توان آنها را از هم جدا کرد.» (مزداپور، ۱۳۹۵: ۲۲۵)

جشن مهرگان به صورت محدود فقط در اشعار نظامی گنجوی، خاقانی و فلکی شروعی بازتاب داشته است و این جشن هیچ بازتابی در اشعار مجیر الدین بیلقانی نداشته است.

بازتاب جشن مهرگان در اشعار نظامی گنجوی

جشن مهرگان در اشعار نظامی بازتاب چندانی ندارد. در کل اشعار نظامی فقط دو بار به جشن مهرگان اشاره شده است، آن‌هم یک بار در منظومه خسرو و شیرین و یک بار هم در منظومه

شرفنامه. همچنین جشن مهرگان هیچ بازتابی در منظومه هفت پیکر و لیلی و مجنون و مخزن الاسرار نداشته است.

بازتاب جشن مهرگان در خسرو و شیرین نظامی

نظامی در منظومه خسرو و شیرین، یک بار به جشن مهرگان اشاره کرده است:

ببردی هوش خلق از مهربانی	چو نو کردی نوای مهرگانی
--------------------------	-------------------------

(نظامی، ۱۳۸۴، ۳/۱۹۳)

بازتاب جشن مهرگان در شرفنامه نظامی

نظامی در منظومه شرفنامه نیز فقط یک بار به جشن مهرگان اشاره کرده است:

نو آیین بود مهر در مهرگان	نواگر شدند آن پریچهرگان
---------------------------	-------------------------

(نظامی، ۱۳۱۶، ۵/۳۰۰)

بازتاب جشن مهرگان در اشعار خاقانی

خاقانی در اشعار خود سه بار به جشن مهرگان اشاره کرده است.

عید رسید و مهرگان باد و جنبیه بر اثر	هر دو جنبیه هم عنان در گروه تکاوری
--------------------------------------	------------------------------------

(خاقانی، ۱۳۸۲، ۱۱/۴۲۹)

در بیت زیر خاقانی با تشبيه جشن نوروز به یک اسب سوار، آمدن آن را باعث آسیب و از بین رفتن مهرگان و پاییز می داند:

کاسیب به مهرگان برافکند	نوروز دو اسبه یک سواری است
-------------------------	----------------------------

(همان: ۲/۵۰۹)

در بیت زیر نیز خاقانی با تشبيه خود به آسمان، نوید آمدن جشن مهرگان را می دهد:

من سپهرم کز بهار باغ شب گم کرده ام	روز نو را بین ترنج مهرگان آورده ام
------------------------------------	------------------------------------

(همان: ۱۷/۲۵۸)

بازتاب جشن مهرگان در اشعار فلکی شروانی

فلکی شروانی نیز در اشعار خود سه بار به جشن مهرگان اشاره کرده است:

خیل خزان تا گرفت مملکت نوبهار

مهر شه مهرگان در صف بستان رسید

(فلکی شروانی، ۱۳۸۰، ۸۸/۳)

در بیت زیر نیز فلکی به مصادف شدن عید فطر و عید مهرگان و پاییز اشاره می‌کند:

عید و خزان و مهرگان هر سه شدنده هم قرآن
گشت میان هر سه شدنده هم تو اصله

(همان: ۱۴۵/۱۹)

در بیت زیر فلکی شروانی با اشاره به آمدن پاییز و مهرگان، خبر از رفتن بهار می‌دهد:

خسرو مهرگان علم بر کوهسار زد
خیل خزان به تاختن بر سپه بهار زد

(همان: ۲۱۴/۷)

بازتاب جشن سده در اشعار شاعران مکتب آذربایجانی

جشن سده، جشن گرامیداشت آتش است. در شاهنامه، بنیانگذاری جشن سده و کشف آتش به به هوشنسگ شاه نسبت داده شده است:

یکی جشن کرد آن شب و باده خورد
سده نام آن جشن فرخنده کرد

ز هوشنسگ ماند این سده یادگار
بسی باد چون او دگر شهریار

(فردوسي، ۱۳۷۵: ۳۴)

جشن سده در همه‌ی دوران‌های تاریخی و اسطوره‌ای ایران دارای حرمت و اهمیت ویژه‌ای بوده و در دوره‌ی ساسانیان که جشن‌های گوناگون در سراسر سال بر پا می‌شده، جشن سده باشکوه بیشتری برگزار می‌شده است.

در دوره‌ی اسلامی نیز شاهان و امیران ایرانی به ویژه سامانیان و زیاریان پس از آن که آیین‌ها و سنت‌های ایرانی را مورد توجه قرار دادند، آیین‌های جشن سده را باشکوه بسیار برگزار می‌کردند «جشن سده در طول قرن‌ها همچنان ادامه پیدا کرد. در جشن‌های سده، آتش بزرگی در بیرون خانه‌ها برپا می‌کردند و مردم بر گرد آن می‌خواندند و می‌رقصیدند و هر کس با آوردن چوپ برای آتش در آن شرکت می‌کرد و این نشان از جنگ با شیطان و پلیدی و سرمای زمستان داشت.» (هینلر، ۱۳۷۵: ۱۱۵)

جشن سده به صورت محدود و مختصر فقط در اشعار نظامی گنجوی و خاقانی بازتاب داشته است و این جشن هیچ بازتابی در اشعار مجید الدین بیلقانی و فلکی شروانی نداشته است.

بازتاب جشن سده در اشعار نظامی گنجوی

در کل اشعار نظامی فقط یک بار آن هم در منظومه شرفنامه به جشن سده اشاره شده است:

که نو گشتی آین آتشکده	به نوروز جمشید و جشن سده
-----------------------	--------------------------

(نظامی، ۱۳۱۶: ۱۱ / ۲۳۹)

بازتاب جشن سده در اشعار خاقانی

در اشعار خاقانی چهار بار به جشن سده اشاره شده است:

آتش ز لاله برگ و چلیپا ز عنبرش	چو دیدمش که عید سده داشت چون مغان
--------------------------------	-----------------------------------

(خاقانی، ۱۳۸۲، ۱۲ / ۲۲۴)

در ابیات زیر نیز خاقانی زلف صلیب وار و روی دلکش معشوق خود در شب جشن‌های سده اشاره می‌کند:

شب های سده زلف مغان فش داری	در جام طرب باده دلکش داری
-----------------------------	---------------------------

تو خود همه ساله سده‌ی خوش داری	تا زلف چلیپا و رخ آتش داری
--------------------------------	----------------------------

(همان: ۹ و ۱۰: ۷۳۹)

در بیت زیر نیز باز خاقانی به زلف صلیب وار معشوق در جشن سده اشاره می‌کند:

گیرم که آتش سده در جان ما زدی ز آن مشک ریز شاخ چلیپا چه خواستی

(همان: ۱۰ / ۵۳۵)

نکته جالب این چهار بیت این است که در تمام آن‌ها خاقانی به چلیپا یا صلیب در جشن‌های سده اشاره کرده است. این مسأله شاید به دلیل کاربرد چلیپا در جشن‌های سده در مناطق ارمنی نشین شروان باشد.

بازتاب جشن یلدا در اشعار شاعران مکتب آذربایجانی

واژه «يلدا» ريشه سريانی دارد و به معنای «ولادت» و «تولد» است. منظور از تولد، ولادت خورشید (مهر یا میترا) است. «ميترایکی از کهن ترین خدایان هندوار آرایی است. در هند، با جفت خود «ورونه» دیده می شود و هر دو تجلی نور آسمانی اند. او عمدتاً پیوند دهنده‌ی افراد است و شاهد بینایی که پشتیبان ايمان و اعتماد راسخ ميان انسان هاست» (ولانسى، ۱۳۸۷: ۱۸)

ايرانیان نزدیک به چند هزار سال است که شب یلدا، آخرين شب پاییز را که درازترین و تاریکترین شب در طول سال است تا سپیده دم بیدار می مانند و در کنار یکدیگر خود را سرگرم می دارند تا اندوه غیبت خورشید و تاریکی و سردی روحیه آنان را تضعیف نکند و با روشن شدن آسمان به رختخواب روند و می خوابند. بر همین اساس «شب یلدا را همیشه شب زایش خورشید می دانند.» (بهار، ۱۳۸۴: ۳۵۴)

جشن یلدا فقط در اشعار خاقانی و مجیرالدین بیلقانی بازتاب داشته است. این جشن هیچ بازتابی در اشعار نظامی گنجوی و فلکی شروانی نداشته است.

بازتاب جشن یلدا در اشعار مجیرالدین بیلقانی

جشن یلدا سه بار در اشعار مجیرالدین بیلقانی ذکر شده است.

شگفت نیست اگر داده‌ای عنان خرد به روی روز خوش و طره‌ی شب یلدا

(بیلقانی، ۱۳۵۸: ۱۲)

به جای مقرعه دادش عبود صبح جهان به جای پرچم جنگ آسمان شب یلدا

(همان: ۴/۹)

به سعی مشعله داری که دست منت هاست ز نور شعله‌ی او بر سر شب یلدا

(همان: ۱/۱۷)

بازتاب جشن یلدا در اشعار خاقانی

خاقانی در اشعار خود، شش بار به جشن یلدا اشاره کرده است.

در بن چه ضیا فرستادی کرم شب تاب را شب یلدا

(خاقانی، ۱۳۸۳: ۹/۲۴)

آری که آفتاب مجرد به یک شعاع

بیخ کواكب شب یلدا برافکند

(همان: ۱۱/۱۳۸)

بقیه موارد: (همان: ۹/۲۴)، (همان: ۱۰/۹۷)، (همان: ۵/۲۴۵)، (همان: ۳۲۱/۱۸).

نتیجه‌گیری

از میان جشن‌های باستانی ایرانیان، فقط چهار جشن باستانی نوروز، مهرگان، سده و یلدا، در اشعار شاعران مکتب آذربایجانی بازتاب پیدا کرده‌اند و جشن‌های باستانی دیگری مانند: جشن آبانگان، بهمنگان، اسفندگان، تیرگان و... هیچ بازتابی در اشعار این شاعران نداشته‌اند.

از میان این چهار جشن نیز جشن نوروز بیشترین بازتاب را در اشعار شاعران مکتب آذربایجان داشته است و جشن سده نیز کمترین بازتاب را در میان اشعار آن‌ها داشته است. روی هم رفته جشن نوروز ۷۱ بار در اشعار این شاعران تکرار شده است و فقط پنج بار به جشن سده اشاره شده است. دلیل این مساله هم اهمیت بسیار زیاد جشن نوروز به عنوان مهم ترین جشن ملی در میان ایرانیان است.

از میان چهار شاعر مورد بررسی نیز، جشن نوروز بیشترین بازتاب را در اشعار خاقانی و کمترین بازتاب را در اشعار مجیر داشته است. در اشعار خاقانی، ۲۳ بار به جشن نوروز اشاره شده است. جشن نوروز بازتاب فراوانی در اشعار نظامی گنجوی نیز داشته است. نظامی در چهار منظومه‌ی خسرو و شیرین، شرفنامه، لیلی و مجنون و هفت پیکر به طور مستمر از جشن نوروز و آیین‌های مربوط به آن نام برده است. روی هم رفته به جشن نوروز در چهار منظومه ذکر شده نظامی، ۲۰ بار اشاره شده است.

پس از جشن نوروز، جشن یلدا بیشترین بازتاب را در اشعار شاعران مکتب آذربایجانی داشته است. این جشن، نه بار در اشعار این شاعران تکرار شده است. در اشعار خاقانی، شش بار و در اشعار، مجیر الدین بیلقانی نیز سه بار به جشن یلدا اشاره شده است. جشن مهرگان نیز کلا هشت بار در اشعار این شاعران، مورد اشاره قرار گرفته شده است که در این میان خاقانی و فلکی سه بار و نظامی نیز دو بار به این جشن اشاره کرده‌اند.

به نظر می‌رسد دلیل توجه بیشتر این شاعران به جشن یلدا نسبت به جشن مهرگان این باشد که در آن دوران جشن مهرگان، رونق چندانی نداشته و جشن یلدا از رونق و اهمیت بیشتری برخوردار بوده است؛ همچنان که امروز نیز جشن مهرگان تقریباً فراموش شده و برگزار نمی‌شود ولی جشن یلدا همچنان رواج و اهمیت دارد و همچنان برگزار می‌شود.

روی هم رفته از بین این چهار شاعر، نظامی و خاقانی توجه بیشتری به جشن‌ها و آیین‌های ایرانی داشته‌اند و این جشن‌ها بازتاب بیشتری- نسبت به مجیر و فلکی- در اشعار آن‌ها داشته‌اند؛ این مساله احتمالاً به دلیل ایران دوستی و وطن دوستی این دو شاعر و توجه آن‌ها به حفظ میراث باستانی ایرانیان بوده است.

منابع

- آموزگار، ژاله. ۱۳۹۶ش، از گذشته‌های ایران، چاپ اول، تهران: معین.
- امامی، ناصرالله. ۱۳۸۵ش، ارمغان صبح؛ برگزیده قصاید خاقانی شروانی، چاپ سوم، تهران: جامی.
- اولانسی، دیوید. ۱۳۸۷ش، پژوهشی نو در میترا پرستی، چاپ دوم، ترجمه مریم امینی، تهران: چشم.
- بری، مایکل. ۱۳۸۵ش، تفسیر مایکل بری بر هفت پیکر نظامی، ترجمه جلال علوی نیا، چاپ اول، تهران: نی.
- بلوکباشی، علی. ۱۳۸۹ش، نوروز؛ جشن نوزایی آفرینش، چاپ هفتم، تهران: دفتر پژوهش‌های فرهنگی.
- بهار، مهرداد. ۱۳۸۴ش، از اسطوره تاریخ، چاپ چهارم، تهران: چشم.
- بیلقانی، مجیرالدین. ۱۳۵۸ش، دیوان مجیرالدین بیلقانی، تصحیح محمد آبدی، چاپ اول، تبریز: مؤسسه تاریخ و فرهنگ ایران.
- خاقانی، بدیل بن علی. ۱۳۸۲ش، دیوان خاقانی، تصحیح ضیال الدین سجادی، چاپ سوم، تهران: زوار.
- شریفی، آزاده. ۱۳۹۷ش، سبک شناسی کاربردی، چاپ اول، تهران: فاطمی.
- شمیسا، سیروس. ۱۳۸۲ش، سبک شناسی شعر، چاپ نهم، تهران، فردوس.
- صفا، ذبیح‌الله. ۱۳۸۳ش، تاریخ ادبیات ایران. ج ۱، چاپ بیست و سوم، تهران: ققنوس.
- فردوسی، ابوالقاسم. ۱۳۷۵ش، شاهنامه، به کوشش سعید حمیدیان، چاپ سوم، تهران: قطره.
- فلکی شروانی، محمد. ۱۳۸۰ش، دیوان فلکی شروانی، تصحیح فیروز رفاهی علمداری، چاپ دوم، تهران: فیروزان.
- کرتیس، وستا سرخوش. ۱۳۹۲ش، اسطوره‌های ایرانی، ترجمه عباس مخبر، چاپ نهم، تهران: مرکز.
- مزداپور، کتابیون. ۱۳۹۵ش، ادیان و مذاهاب در ایران باستان، چاپ دوم، تهران: سمت.
- نظامی گنجوی، جمال الدین. ۱۳۱۳ش، لیلی و مجنون، تصحیح وحید دستگردی، چاپ اول، تهران: ارمغان.
- نظامی گنجوی، جمال الدین. ۱۳۱۶ش، شرفنامه، تصحیح وحید دستگردی، چاپ اول، تهران: ارمغان.
- نظامی گنجوی، جمال الدین. ۱۳۸۰ش، هفت پیکر، تصحیح وحید دستگردی، به کوشش سعید حمیدیان، چاپ سوم، تهران: قطره.
- نظامی گنجوی، جمال الدین. ۱۳۸۴ش، خسرو و شیرین، تصحیح وحید دستگردی، به کوشش سعید حمیدیان، چاپ سوم، تهران: قطره.
- هینزل، جان. ۱۳۷۵ش، شناخت اساطیر ایران، ترجمه ژاله آموزگار و احمد تقاضی، چاپ سوم، تهران: چشم.

مقالات

- احمد پور، مهدیه صراتی، ژیلا. ۱۳۹۷ش، «آیین جشن و سرور در اسکندر نامه نظامی»، فصلنامه بهارستان سخن، سال پانزدهم، بهار، شماره ۳۹، صص ۱ - ۲۰.

بهار، فرزانه. ۱۳۹۸ش، «اهمیت اسطوره کشف آتش و جشن سده در شاهنامه»، فصلنامه پژوهش‌ها، شماره ۳۶، زمستان، صص ۲۷-۴۰.

رحیمی ششده، غلامرضا؛ فرهمند، سجاد. ۱۳۹۹ش، «بررسی تطبیقی جشن مهرگان با جشن ترکی بیربیری گرلک»، فصلنامه مطالعات ادبیات تطبیقی، سال چهاردهم، شماره ۵۶، زمستان، صص ۲۵۵-۲۶۷.

صفاری، محمد معین. ۱۳۹۵ش، «تجالی اعياد اسلامی و جشن های ایرانی در غزلیات حافظ شیرازی»، فصلنامه مطالعات ادبیات، عرفان و فلسفه، زمستان، دور دوم، شماره ۱/۴، صص ۵۵-۶۳.

مطلوبی، آرش. ۱۳۹۳ش، «برخی مختصات مشترک فکری در شعر شاعران سبک آذربایجانی»، فصلنامه بهار ادب، سال هفتم، شماره سوم، پاییز، شماره پیاپی ۲۵، صص ۲۳۵-۲۵۴.

ململی، امیدوار. ۱۳۹۷ش، «مختصری از تمثیلات دیوان مجیر الدین بیلقانی»، فصلنامه تحقیقات تمثیلی در زبان و ادب فارسی، شماره ۳۵، بهار، صص ۸-۳۵.

COPYRIGHTS

© 2023 by the authors. Licensee Islamic Azad University Jiroft Branch. This article is an open access article distributed under the terms and conditions of the Creative Commons Attribution 4.0 International (CC BY 4.0) (<https://creativecommons.org/licenses/by/4.0/>)

ارجاع: کمالوند لیلی، جوکار منوجهر، آشیانی اسد، بازتاب جشن های ایرانی در شعر شاعران مکتب آذربایجانی، فصلنامه ادبیات تطبیقی، دوره ۱۷، شماره ۶۷، پاییز ۱۴۰۲، صفحات ۳۴۰-۳۲۱.

پژوهشکاو علوم انسانی و مطالعات فرهنگی
پرتال جامع علوم انسانی